

Presidència de la Generalitat

LLEI 9/2018, de 24 d'abril, de la Generalitat, de modificació de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat. [2018/4097]

Sia notori i manifest a tots els ciutadans i totes les ciutadanes que les Corts han aprovat i jo, d'acord amb el que estableixen la Constitució i l'Estatut d'Autonomia, en nom del rei, promulgue la llei següent:

PREÀMBUL

La Generalitat disposa des de l'any 2003 d'un estatut de les persones amb discapacitat (Llei 11/2003, de 10 d'abril) pel qual es regulen les actuacions de les administracions públiques valencianes, dirigit a l'atenció i la promoció del benestar i la qualitat de vida de les persones amb discapacitat.

Així mateix, el 13 de desembre de 2006, l'Assemblea de les Nacions Unides va aprovar la Convenció sobre els drets de les persones amb discapacitat, ratificada per Espanya posteriorment i en vigor des del 3 de maig de 2008.

El mandat de la convenció i el canvi de concepció global van cristal·litzar en la Llei 26/2011, d'1 d'agost, la disposició final segona de la qual exhortava el legislador estatal a una tasca de refosa, per tal de regularitzar, aclarir i harmonitzar la Llei 13/1982, de 7 d'abril, d'integració social de les persones amb discapacitat (originàriament, «minusvàlids»), la Llei 51/2003, de 2 de desembre, d'igualtat d'oportunitats, no-discriminació i accessibilitat universal de les persones amb discapacitat, i la Llei 49/2007, de 26 de desembre, per la qual s'estableix el règim d'infraccions i sancions en matèria d'igualtat d'oportunitats, no-discriminació i accessibilitat universal de les persones amb discapacitat. Fruit d'aquesta tasca, es va publicar en el BOE de 3 de desembre de 2013 el Reial decret legislatiu 1/2013, de 29 de novembre, pel qual s'aprova el text refós de la Llei general de drets de les persones amb discapacitat i de la seua inclusió social.

La convenció de l'ONU és el primer tractat de drets humans del segle XXI, és una aposta per una societat inclusiva, en què la diversitat ocupa un lloc central i no és sinó conseqüència del nou enfocament de drets, ja que aquest està irremediablement unit a la inclusió. S'hi reafirma que totes les persones amb els diferents tipus de discapacitat han de poder gaudir de tots els drets humans i les llibertats fonamentals. S'aclareix i es precisa com s'apliquen a les persones amb discapacitat totes les categories de drets i s'indiquen les esferes en què és necessari introduir ajustos i proporcionar suports perquè puguen exercir de forma efectiva els seus drets i els àmbits en què s'han vulnerat aquests drets i ha de reforçar-se la seua protecció.

Així doncs, ens trobem davant d'una llei valenciana que no recull els postulats de la convenció de l'ONU i que, per tant, requereix una adaptació, com, a més, s'han encarregat d'assenyalar des de la plataforma de representació, defensa i acció de la ciutadania de la Comunitat Valenciana amb discapacitat i les seues famílies (Cermi-CV).

Les esmenes contingudes en aquest document corregeixen aquesta situació i permeten adaptar i actualitzar la Llei 11/2003, de 10 d'abril, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat a la Comunitat Valenciana, als postulats de la Convenció de l'ONU de drets de les persones amb discapacitat, i també incideix en aspectes coincidents ja reconeguts per normativa posterior. No s'entra en altres qüestions regulades en l'estatut de les persones amb discapacitat com aquelles referides a centres i serveis, la tipologia, l'organització, l'autorització, o en la regulació específica per a activitats o prestacions concretes, ja que tot això es troba previst i disposat en la normativa preceptiva a aquest efecte.

Respecte al títol III, sí que s'introduceix la regulació d'actuacions que vulneren drets de les persones amb discapacitat i que requereixen ser tipificades com a infracció i mereixedores de la sanció corresponent.

En aquest sentit, cal assenyalar el treball d'experts, com el catedràtic de filosofia del dret Rafael de Asís, el qual no dubta a assenyalar que

Presidencia de la Generalitat

LEY 9/2018, de 24 de abril, de la Generalitat, de modificación de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad. [2018/4097]

Sea notorio y manifiesto a todos los ciudadanos y todas las ciudadanas que Les Corts han aprobado y yo, de acuerdo con lo establecido por la Constitución y el Estatuto de Autonomía, en nombre del rey, promulgo la siguiente ley:

PREÁMBULO

La Generalitat dispone desde el año 2003 de un estatuto de las personas con discapacidad (Ley 11/2003, de 10 de abril) por el que se regulan las actuaciones de las administraciones públicas valencianas, dirigido a la atención y promoción del bienestar y calidad de vida de las personas con discapacidad.

Asimismo, el 13 de diciembre de 2006, la Asamblea de las Naciones Unidas aprobó la Convención sobre los derechos de las personas con discapacidad, ratificada por España posteriormente y en vigor desde el 3 de mayo de 2008.

El mandato de la convención y el cambio de concepción global cristalizaron en la Ley 26/2011, de 1 de agosto, cuya disposición final segunda emplazaba al legislador estatal a una labor de refundición, regularizando, aclarando y armonizando la Ley 13/1982, de 7 de abril, de integración social de las personas con discapacidad (originariamente, «minusválidos»), la Ley 51/2003, de 2 de diciembre, de igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal de las personas con discapacidad, y la Ley 49/2007, de 26 de diciembre, por la que se establece el régimen de infracciones y sanciones en materia de igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal de las personas con discapacidad. Fruto de tal labor, se publicó en el BOE de 3 de diciembre de 2013 el Real decreto legislativo 1/2013, de 29 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley general de derechos de las personas con discapacidad y de su inclusión social.

La convención de la ONU es el primer tratado de derechos humanos del siglo XXI, es una apuesta por una sociedad inclusiva, en la que la diversidad ocupa un lugar central y no es sino consecuencia del nuevo enfoque de derechos, ya que este está irremediablemente unido a la inclusión. En ella se reafirma que todas las personas con los diferentes tipos de discapacidad deben poder gozar de todos los derechos humanos y libertades fundamentales. Se aclara y precisa cómo se aplican a las personas con discapacidad todas las categorías de derechos y se indican las esferas en las que es necesario introducir ajustes y proporcionar apoyos para que puedan ejercer de forma efectiva sus derechos y los ámbitos en los que se han vulnerado esos derechos y debe reforzarse su protección.

Así pues, nos encontramos ante una ley valenciana que no recoge los postulados de la convención de la ONU y que, por tanto, requiere una adaptación, como, además, se han encargado de señalar desde la plataforma de representación, defensa y acción de la ciudadanía de la Comunitat Valenciana con discapacidad y sus familias (Cermi-CV).

Las enmiendas contenidas en este documento corrijen esta situación permitiendo adaptar y actualizar la Ley 11/2003, de 10 de abril, sobre el estatuto de las personas con discapacidad en la Comunitat Valenciana, a los postulados de la Convención de la ONU de derechos de las personas con discapacidad, y también incide en aspectos coincidentes ya reconocidos por normativa posterior. No se entra en otras cuestiones reguladas en el estatuto de las personas con discapacidad como aquellas referidas a centros y servicios, su tipología, organización, autorización, o en la regulación específica para actividades o prestaciones concretas, pues todo ello se encuentra previsto y dispuesto en la normativa preceptiva al efecto.

Respecto al título III, sí que se introduce la regulación de actuaciones que vulneran derechos de las personas con discapacidad y que requieren ser tipificadas como infracción y merecedoras de la correspondiente sanción.

En este sentido, cabe señalar el trabajo de expertos, como el catedrático de filosofía del derecho Rafael de Asís, quien no duda en señalar

la convenció esmentada és un punt d'inflexió en la història dels drets de les persones amb discapacitat i fins i tot en la història del tractament de la discapacitat. «Òbviament, tot el que s'hi disposa i el que representa feia temps que es defensava en el pla filosòfic i ètic, però és clar que la convenció ho confirma i ho fa fort», afirma.

La convenció de l'ONU és un compromís per una societat inclusiva en què la diversitat ocupa un lloc central, s'adapta al pluralisme i planteja un nou enfocament irremediablement unit a la inclusió que és necessari traslladar al cos legislatiu valencià. Així, la convenció expressa l'obligació d'abordar la discapacitat des del model social i des d'un enfocament de drets humans, a partir de polítiques i legislacions sorgides del diàleg civil, perquè acullen de la manera més àmplia la participació de la societat civil que articula i representa aquesta part de la ciutadania, que es converteix en protagonista de l'acció pública en la matèria. Es tracta de dues qüestions que estan estretament relacionades i involucrades, un gran canvi en el tractament de la discapacitat que no pot ser dut a terme de manera automàtica, sinó que exigeix un important esforç de conscienciació i sensibilització.

No en va, la convenció dedica tot un article, el 8, a la presa de consciència, i assenyala en el punt 1 que «els Estats part es comprometen a adoptar mesures immediates, efectives i pertinents per a:

a) Sensibilitzar la societat, fins i tot a nivell familiar, perquè prenga major consciència respecte de les persones amb discapacitat i fomentar el respecte dels drets i la dignitat d'aquestes persones.

b) Lluitar contra els estereotips, els prejudicis i les pràctiques nocives respecte de les persones amb discapacitat, inclosos els que es basen en el gènere o l'edat, en tots els àmbits de la vida.

c) Promoure la presa de consciència respecte de les capacitats i aportacions de les persones amb discapacitat».

D'altra banda, l'article 19 de la convenció estableix que «els Estats part reconeixen en aquesta convenció el dret en igualtat de condicions de totes les persones amb discapacitat a viure en la comunitat, amb opcions iguals a les de les altres, i adoptaran mesures efectives i pertinentes per a facilitar el ple gaudi d'aquest dret per part de les persones amb discapacitat i la seua plena inclusió i participació en la comunitat».

A partir d'ací, la convenció apuntala aquest model de societat en el que són els cinc grans pilars d'una societat inclusiva: la participació política i social; l'educació; el treball; la justícia, i la sanitat. Aquests pilars són els abordats en aquesta proposició de llei.

Com a conseqüència, la convenció exerceix dues funcions fonamentals:

a) La lluita contra la discriminació, per la inclusió i la participació plena sense restriccions.

b) El reconeixement de drets.

En el cas del reconeixement dels drets, ens trobem davant d'una funció que enfatitza que les persones amb discapacitat tenen els mateixos drets que qualsevol altra persona, però que també concreta nous drets que tenen a veure amb els suports i els ajustos raonables, com també amb la llengua de signes.

En conseqüència, es tracta no sols de reforçar el reconeixement de drets ja existents sinó d'incorporar els nous drets nascuts de la convenció al text legal vigent a la Comunitat Valenciana. Un text legal (la Llei 11/2003, de 10 d'abril, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat a la Comunitat Valenciana) que necessita, sens dubte, actualitzar-se, així com també incorporar una terminologia semàntica, utilitzada amb tota normalitat, com és la de diversitat funcional, que en aquesta proposició de llei s'introdueix atenent una creixent sensibilitat social.

Finalment, cal assenyalar que aquesta proposició de llei naix atenent una demanda sostinguda i vigorosa traslladada pel Cermi-CV a tots els grups parlamentaris de les Corts Valencianes.

Article 1

Es modifiquen, en tot el text, a excepció de l'apartat III del preàmbul de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, els conceptes següents:

On diu «minusvalidesa», ha de dir «discapacitat».

On diu «patir/sofrir», ha de dir «tenir/presentar».

que la citada convención es un punto de inflexión en la historia de los derechos de las personas con discapacidad e incluso en la historia del tratamiento de la discapacidad. «Obviamente, todo lo que en ella se dispone y lo que representa se llevaba tiempo defendiendo en el plano filosófico y ético, pero está claro que la convención lo confirma y lo hace fuerte», afirma.

La convención de la ONU es un compromiso por una sociedad inclusiva en la que la diversidad ocupa un lugar central, se adapta al pluralismo y plantea un nuevo enfoque irremediablemente unido a la inclusión que es necesario trasladar al cuerpo legislativo valenciano. Así, la convención expresa la obligación de abordar la discapacidad desde el modelo social y desde un enfoque de derechos humanos, a partir de políticas y legislaciones surgidas del diálogo civil, acogiendo del modo más amplio la participación de la sociedad civil que articula y representa a esta parte de la ciudadanía, que se convierte en protagonista de la acción pública en la materia. Se trata de dos cuestiones que están estrechamente relacionadas e implicadas, un gran cambio en el tratamiento de la discapacidad que no puede ser llevado a cabo de manera automática, sino que exige un importante esfuerzo de concienciación y sensibilización.

No en vano, la convención dedica todo un artículo, el 8, a la toma de conciencia, señalando en su punto 1 que «los Estados parte se comprometen a adoptar medidas inmediatas, efectivas y pertinentes para:

a) Sensibilizar a la sociedad, incluso a nivel familiar, para que tome mayor conciencia respecto de las personas con discapacidad y fomentar el respeto de los derechos y la dignidad de estas personas.

b) Luchar contra los estereotipos, los prejuicios y las prácticas nocivas respecto de las personas con discapacidad, incluidos los que se basan en el género o la edad, en todos los ámbitos de la vida.

c) Promover la toma de conciencia respecto de las capacidades y aportaciones de las personas con discapacidad».

Por otra parte, el artículo 19 de la convención establece que «los Estados parte en la presente convención reconocen el derecho en igualdad de condiciones de todas las personas con discapacidad a vivir en la comunidad, con opciones iguales a las de las demás, y adoptarán medidas efectivas y pertinentes para facilitar el pleno goce de este derecho por las personas con discapacidad y su plena inclusión y participación en la comunidad».

A partir de ahí, la convención apuntala este modelo de sociedad en lo que son los cinco grandes pilares de una sociedad inclusiva: la participación política y social; la educación; el trabajo; la justicia, y la sanidad. Estos pilares son los abordados en esta proposición de ley.

Como consecuencia, la convención ejerce dos funciones fundamentales:

a) La lucha contra la discriminación, por la inclusión y la participación plena sin restricciones.

b) El reconocimiento de derechos.

En el caso del reconocimiento de los derechos, nos encontramos ante una función que enfatiza que las personas con discapacidad tienen los mismos derechos que cualquier otra persona, pero que también concreta nuevos derechos que tienen que ver con los apoyos y ajustes razonables, así como con la lengua de signos.

En consecuencia, se trata no solo de reforzar el reconocimiento de derechos ya existentes sino de incorporar los nuevos derechos nacidos de la convención al texto legal vigente en la Comunitat Valenciana. Un texto legal (la Ley 11/2003, de 10 de abril, sobre el estatuto de las personas con discapacidad en la Comunitat Valenciana) que necesita, sin duda, actualizarse, así como también incorporar una terminología semántica, utilizada con toda normalidad, como es la de diversidad funcional, que en esta proposición de ley se introduce atendiendo a una creciente sensibilidad social.

Por último, cabe señalar que esta proposición de ley nace atendiendo a una demanda sostenida y vigorosa trasladada por el Cermi-CV a todos los grupos parlamentarios de las Corts Valencianes.

Artículo 1

Se modifican, en todo el texto, a excepción del apartado III del preámbulo de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, los conceptos siguientes:

Donde dice «minusvalía», debe decir «discapacidad».

Donde dice «padecer/sufrir», debe decir «tener/presentar».

On diu «integració», ha de dir «inclusió» (excepte en el capítol IV, on «inclusió» se substituirà per «inserció»).

Article 2

S'afegeixen, al final del preàmbul, III, de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, paràgrafs nous:

Així mateix, resulta imprescindible que aquest estatut reculla les directrius de la Convenció internacional sobre els drets de les persones amb discapacitat, aprovada el 13 de desembre de 2006 per l'Assemblea General de les Nacions Unides (ONU), ratificada per Espanya el 3 de desembre de 2007 i en vigor des del 3 de maig de 2008.

La convenció comporta la consagració del nou enfocament de drets de les persones amb discapacitat i s'ergeix en el primer tractat de drets humans del segle XXI. I, així, representa un autèntic punt d'inflexió en la història dels drets de les persones amb discapacitat i fins i tot en la història del tractament de la discapacitat, ja que expressa, sense embuts, l'obligació dels estats d'abordar la discapacitat des del model biopsicosocial i des d'un enfocament de drets humans.

El mandat de la convenció i el canvi esmentat de concepció global van cristal·litzar en la Llei 26/2011, d'1 d'agost, la disposició final segona de la qual exhortava el legislador estatal a una tasca de refosa, per tal de regularitzar, aclarir i harmonitzar la Llei 13/1982, de 7 d'abril, d'integració social de les persones amb discapacitat (originàriament, «minusvàlids»), la Llei 51/2003, de 2 de desembre, d'igualtat d'oportunitats, no-discriminació i accessibilitat universal de les persones amb discapacitat, i la Llei 49/2007, de 26 de desembre, per la qual s'estableix el règim d'infraccions i sancions en matèria d'igualtat d'oportunitats, no-discriminació i accessibilitat universal de les persones amb discapacitat. Fruit d'aquesta tasca, es va publicar en el BOE de 3 de desembre de 2013 el Reial decret legislatiu 1/2013, de 29 de novembre, pel qual s'aprova el text refós de la Llei general de drets de les persones amb discapacitat i de la seua inclusió social.

La convenció de l'ONU és una aposta per una societat inclusiva, en la qual la diversitat ocupa un lloc central i no és sinó conseqüència del nou enfocament de drets, ja que aquest està irremediablement unit a la inclusió.

Article 3

Es modifica l'article 1 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la manera següent:

1. Constitueix l'objecte d'aquesta llei la regulació de l'actuació de les administracions públiques de la Comunitat Valenciana, per mitjà d'una acció coordinada, dirigida a l'atenció, la promoció i la protecció dels drets i de les llibertats fonamentals, el benestar i la qualitat de vida de les persones amb discapacitat, per possibilitar la seua autonomia, habilitació, o, si escau, rehabilitació com també la seua participació i la seua inclusió plenes i efectives en la societat, a fi d'assegurar el dret a la igualtat i dignitat reconegut per la Constitució espanyola i la resta de drets protegits per la Convenció sobre els drets de les persones amb discapacitat, feta a Nova York el 13 de desembre de 2006. Tot això en el marc específic previst en l'Estatut d'autonomia de la Comunitat Valenciana, en la Llei de la Generalitat Valenciana per la qual es regula el sistema de serveis socials i la coordinació requerida per la Llei 39/2006, de 14 de desembre, de promoció de l'autonomia personal i atenció a les persones en situació de dependència, i la resta de disposicions aplicables.

2. Serà aplicable a totes les actuacions i els serveis que, en l'àmbit de les persones amb discapacitat i dins del territori de la Comunitat Valenciana, duguen a terme l'administració de la Generalitat, o les seues entitats autònombes i les empreses de la Generalitat previstes en la legislació pública valenciana, com també les corporacions locals de la Comunitat Valenciana, i les altres entitats públiques i privades que hi col·laboren.

3. Així mateix, s'estableix l'ordenació i la tipologia de centres i serveis d'acció social destinats a les persones amb discapacitat i la fixació del corresponent règim d'infraccions i sancions.

Donde dice «integración», debe decir «inclusión» (excepto en el capítulo IV, donde «inclusión» se sustituirá por «inserción»).

Artículo 2

Se añaden, al final del preámbulo, III, de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, párrafos nuevos:

Asimismo, resulta imprescindible que este estatuto recoja las directrices de la Convención internacional sobre los derechos de las personas con discapacidad, aprobada el 13 de diciembre de 2006 por la Asamblea General de las Naciones Unidas (ONU), ratificada por España el 3 de diciembre de 2007 y en vigor desde el 3 de mayo de 2008.

La convención supone la consagración del nuevo enfoque de derechos de las personas con discapacidad, erigiéndose en el primer tratado de derechos humanos del siglo XXI. Y, así, representa un auténtico punto de inflexión en la historia de los derechos de las personas con discapacidad e incluso en la historia del tratamiento de la discapacidad, expresando, sin ambages, la obligación de los estados de abordar la discapacidad desde el modelo biopsicosocial y desde un enfoque de derechos humanos.

El mandato de la convención y dicho cambio de concepción global cristalizaron en la Ley 26/2011, de 1 de agosto, cuya disposición final segunda emplazaba al legislador estatal a una labor de refundición, regularizando, aclarando y armonizando la Ley 13/1982, de 7 de abril, de integración social de las personas con discapacidad (originariamente, «minusválidos»), la Ley 51/2003, de 2 de diciembre, de igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal de las personas con discapacidad, y la Ley 49/2007, de 26 de diciembre, por la que se establece el régimen de infracciones y sanciones en materia de igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal de las personas con discapacidad. Fruto de tal labor, se publicó en el BOE de 3 de diciembre de 2013, el Real decreto legislativo 1/2013, de 29 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley general de derechos de las personas con discapacidad y de su inclusión social.

La convención de la ONU es una apuesta por una sociedad inclusiva, en la que la diversidad ocupa un lugar central y no es sino consecuencia del nuevo enfoque de derechos ya que este está irremediablemente unido a la inclusión.

Artículo 3

Se modifica el artículo 1 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la manera siguiente:

1. Constituye el objeto de la presente ley la regulación de la actuación de las administraciones públicas de la Comunitat Valenciana, por medio de una acción coordinada, dirigida a la atención, promoción y protección de los derechos y libertades fundamentales, el bienestar y calidad de vida de las personas con discapacidad, posibilitando su autonomía, habilitación, o en su caso, rehabilitación así como su participación e inclusión plenas y efectivas en la sociedad, con el fin de asegurar el derecho a la igualdad y dignidad reconocido por la Constitución española y demás derechos protegidos por la Convención sobre los derechos de las personas con discapacidad, hecha en Nueva York el 13 de diciembre de 2006. Todo ello en el marco específico previsto en el Estatuto de autonomía de la Comunitat Valenciana, en la Ley de la Generalitat Valenciana por la que se regula el sistema de servicios sociales y la coordinación requerida por la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, de promoción de la autonomía personal y atención a las personas en situación de dependencia, y demás disposiciones de aplicación.

2. Será de aplicación a todas las actuaciones y servicios que, en el ámbito de las personas con discapacidad y dentro del territorio de la Comunitat Valenciana, lleven a cabo la administración de la Generalitat, o sus entidades autónomas y las empresas de la Generalitat contempladas en la legislación pública valenciana, así como las corporaciones locales de la Comunitat Valenciana, y las demás entidades públicas y privadas que colaboren con ellas.

3. Asimismo, se establece la ordenación y tipología de centros y servicios de acción social destinados a las personas con discapacidad y la fijación del correspondiente régimen de infracciones y sanciones.

Article 4

Es modifica l'article 2 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la forma següent:

A l'efecte d'aquesta llei, s'entén per:

1. Persones amb discapacitat o diversitat funcional, aquelles que per la seua diversitat física, mental, intel·lectual, cognitiva o sensorial, previsiblement de caràcter permanent, en la interacció amb diferents barres, puguen impedir la seu participació plena i efectiva en la societat en igualtat de condicions amb els altres.

2. A més del que estableix l'apartat anterior, i a tots els efectes, tindran la consideració de persones amb discapacitat aquelles a les quals se'ls haja reconegut un grau de discapacitat igual o superior al 33 %. Es considerarà que presenten una discapacitat en grau igual o superior al 33 % els pensionistes de la seguretat social que tinguen reconeguda una pensió d'incapacitat permanent en el grau de total, absoluta o gran invalidesa, i els pensionistes de classes passives que tinguen reconeguda una pensió de jubilació o de retir per incapacitat permanent per al servei o inutilitat.

3. Persones amb diversitat funcional o discapacitat que presenten mobilitat reduïda: aquelles persones que, de forma permanent o temporal, tenen limitada la capacitat de moviment. El reconeixement es fixarà a través de l'aplicació del barem que s'establisca amb caràcter general per a aquesta funció.

4. Persones amb diversitat funcional o discapacitat amb necessitats de suport generalitzat: aquelles persones que, com a conseqüència de la seua discapacitat, necessiten atenció o ajuda d'una altra o altres persones per a fer les activitats bàsiques de la vida diària. La concorrència d'aquesta necessitat s'entendrà acreditada quan s'obtinga qualsevol grau de dependència, d'acord amb el barem establiti amb caràcter general per la normativa estatal per a aquest fi.

Article 5

Es modifiquen el punt 1 i l'apartat *a* de l'article 3 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que quedan redactats de la manera que segueix:

1. Seran titulares dels drets:

a) Les persones amb discapacitat o diversitat funcional i nacionalitat espanyola que tinguen o adquirisquen el seu veïnatge administratiu en qualsevol municipi de la Comunitat Valenciana.

Article 6

Es modifica l'article 4 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la manera següent:

L'administració de la Generalitat, les entitats autònomes i empreses que en depenen, adoptaran les mesures tendents a promoure, protegir i assegurar el gaudi ple i en condicions d'igualtat de tots els drets humans i llibertats fonamentals per totes les persones amb diversitat funcional o discapacitat i vetlarà pel respecte de la seua dignitat inherent i es regiran en les seues actuacions, d'acord amb la Convenció de l'ONU de drets de les persones amb discapacitat, pels principis següents:

1. El respecte a la dignitat inherent i la llibertat de prendre les seues pròpies decisions.

2. L'autonomia individual i la promoció de la vida independent, afavorint la permanència al seu entorn habitual de convivència, amb l'assistència personal necessària per a cada persona i situació.

3. La igualtat de tracte i la no-discriminació.

4. La participació i la inclusió plenes i efectives en la societat i el diàleg civil.

5. El respecte per la diferència i l'acceptació de les persones amb discapacitat com a part de la diversitat i la condició humana.

6. La igualtat d'oportunitats.

7. L'accessibilitat universal.

8. La igualtat entre dona i home, sense perjudici de l'impuls de mesures de discriminació positiva per a dones i xiquetes amb discapacitat, subjectes a múltiples formes de discriminació.

9. El respecte a l'evolució de les facultats dels infants amb discapacitat i del seu dret a preservar la seu identitat.

10. La transversalitat de les polítiques, els programes i les actuacions impulsades per la Generalitat en l'àmbit social i econòmic.

Artículo 4

Se modifica el artículo 2 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la forma siguiente:

A los efectos de la presente ley, se entiende por:

1. Personas con discapacidad o diversidad funcional, aquellas que por su diversidad física, mental, intelectual, cognitiva o sensorial, previamente de carácter permanente, en la interacción con diversas barreras, puedan impedir su participación plena y efectiva en la sociedad en igualdad de condiciones con los demás.

2. Además de lo establecido en el apartado anterior, y a todos los efectos, tendrán la consideración de personas con discapacidad aquellas a quienes se les haya reconocido un grado de discapacidad igual o superior al 33 %. Se considerará que presentan una discapacidad en grado igual o superior al 33 % los pensionistas de la seguridad social que tengan reconocida una pensión de incapacidad permanente en el grado de total, absoluta o gran invalidez, y los pensionistas de clases pasivas que tengan reconocida una pensión de jubilación o de retiro por incapacidad permanente para el servicio o inutilidad.

3. Personas con diversidad funcional o discapacidad que presentan movilidad reducida: aquellas personas que, de forma permanente o temporal, tienen limitada la capacidad de movimiento. El reconocimiento se fijará a través de la aplicación del baremo que se establezca con carácter general para esta función.

4. Personas con diversidad funcional o discapacidad con necesidades de apoyo generalizado: aquellas personas que, como consecuencia de su discapacidad, necesitan atención o ayuda de otra u otras personas para hacer las actividades básicas de la vida diaria. La concurrencia de esta necesidad se entenderá acreditada cuando se obtenga cualquier grado de dependencia, de acuerdo con el baremo establecido con carácter general por la normativa estatal para este fin.

Artículo 5

Se modifican el punto 1 y el apartado *a* del artículo 3 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan redactados de la manera que sigue:

1. Serán titulares de los derechos:

a) Las personas con discapacidad o diversidad funcional y nacionalidad española que tengan o adquieran su vecindad administrativa en cualquier municipio de la Comunitat Valenciana.

Artículo 6

Se modifica el artículo 4 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la manera siguiente:

La administración de la Generalitat, sus entidades autónomas y empresas, adoptarán las medidas tendentes a promover, proteger y asegurar el goce pleno y en condiciones de igualdad de todos los derechos humanos y libertades fundamentales por todas las personas con diversidad funcional o discapacidad y velará por el respeto de su dignidad inherente rigiéndose en sus actuaciones, de acuerdo con la Convención de la ONU de derechos de las personas con discapacidad, por los principios siguientes:

1. El respeto a la dignidad inherente y la libertad de tomar sus propias decisiones.

2. La autonomía individual y la promoción de la vida independiente, favoreciendo la permanencia en su entorno habitual de convivencia, con la asistencia personal necesaria para cada persona y situación.

3. La igualdad de trato y no discriminación.

4. La participación e inclusión plenas y efectivas en la sociedad y el diálogo civil.

5. El respeto por la diferencia y la aceptación de las personas con discapacidad como parte de la diversidad y la condición humana.

6. La igualdad de oportunidades.

7. La accesibilidad universal.

8. La igualdad entre mujer y hombre, sin perjuicio del impulso de medidas de discriminación positiva para mujeres y niñas con discapacidad, sujetas a múltiples formas de discriminación.

9. El respeto a la evolución de las facultades de los niños y las niñas con discapacidad y de su derecho a preservar su identidad.

10. La transversalidad de las políticas, programas y actuaciones impulsadas por la Generalitat en el ámbito social y económico.

11. La responsabilitat pública en la dotació dels mitjans i els recursos necessaris per a assolir la plena realització dels principis enumerats en aquest article.

Article 7

Es modifica l'article 6 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la forma següent:

Les persones amb diversitat funcional o discapacitat, en les seues relacions amb l'administració de la Generalitat o les entitats autònomes i les entitats de dret públic subjectes a dret privat que en depenen, gaudiran dels drets que els atorguen aquesta llei i la resta de normes que se's apliquen, i, en especial, tindran els drets següents:

1. A la mateixa protecció legal i a beneficiar-se de la llei sense cap discriminació.

2. Al reconeixement de la seu personalitat jurídica i la seu capacitat jurídica en igualtat de condicions en tots els aspectes de la vida.

3. A l'accés a la justícia en igualtat de condicions i la garantia dels seus drets en tot tipus de processos, especialment en l'àmbit del procés penal, com també en el penitenciari.

4. Als ajustos raonables, entesos aquests com les modificacions adequades que no imposen una càrrega desproporcionada o indeguda, per a garantir el gaudi o l'exercici de tots els drets humans i totes les llibertats fonamentals.

5. A rebre un tracte personalitzat i individualitzat i a accedir en condicions d'igualtat amb la resta dels ciutadans als serveis públics.

6. A disposar d'una imatge social ajustada, normalitzada, respectuosa i inclusiva de les persones amb diversitat funcional o discapacitat, com a manifestació enriquidora de la diversitat humana.

7. A la llibertat d'expressió i opinió i a l'accés i ús eficaç, en igualtat de condicions, a la informació, la comunicació i el coneixement a través de les TIC.

L'exercici dels drets de les persones amb diversitat funcional o discapacitat es farà d'acord amb el principi de llibertat en la presa de decisions; per això, la informació i el consentiment hauran d'efectuar-se en formats accessibles i comprensibles. En particular, s'intentarà facilitar la informació en braille, llengua de signes, estenotípia o altres sistemes alternatius de comunicació.

En tot cas, s'hauran de tenir en compte les circumstàncies personals, la seu capacitat per a prendre la decisió concreta i assegurar el suport convenient si és necessari.

Article 8

Es modifiquen el títol i la redacció de l'article 14 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queden de la manera següent:

Article 14. Actuacions en matèria de protecció a la salut

La conselleria o l'organisme de la Generalitat amb competències en matèria de sanitat, d'acord amb el que hi ha disposat en els articles següents, velaran pel gaudi efectiu del dret de les persones amb diversitat funcional o discapacitat a la protecció de la salut, incloses la prevenció de la malaltia i la protecció, la promoció i la recuperació de la salut, sense discriminació per motiu o per raó de discapacitat, prestaran especial atenció a la salut mental, a la salut sexual i reproductiva i, per la seua incidència en la pluridiscapacitat, a la salut cerebral, i seran els encarregats de dur a terme les polítiques en matèria de prevenció i d'adoptar les mesures necessàries per a garantir l'assistència sanitària i l'habilitació i la rehabilitació integral de les persones amb diversitat funcional o discapacitat.

Article 9

Es modifiquen el títol i la redacció de l'article 15 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queden de la manera següent:

Article 15. Prevenció de les discapacitats i de la seua evolució

1. La prevenció de patologies que puguen originar discapacitats i l'atenció a la seua evolució constitueix un dret de tot ciutadà i tota ciutadana i de la societat en el seu conjunt i formarà part de les obliga-

11. La responsabilidad pública en la dotación de los medios y recursos necesarios para alcanzar la plena realización de los principios enumerados en el presente artículo.

Artículo 7

Se modifica el artículo 6 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la forma siguiente:

Las personas con diversidad funcional o discapacidad, en sus relaciones con la administración de la Generalitat o sus entidades autónomas y sus entidades de derecho público sujetas a derecho privado, gozarán de los derechos que les otorgan la presente ley y demás normas que les sean de aplicación, y, en especial, tendrán los siguientes derechos:

1. A igual protección legal y a beneficiarse de la ley sin discriminación alguna.

2. Al reconocimiento de su personalidad jurídica y capacidad jurídica en igualdad de condiciones en todos los aspectos de la vida.

3. Al acceso a la justicia en igualdad de condiciones y la garantía de sus derechos en todo tipo de procesos, especialmente en el ámbito del proceso penal, así como en el penitenciario.

4. A los ajustes razonables, entendiendo por tales las modificaciones adecuadas que no impongan una carga desproporcionada o indebida, para garantizar el goce o ejercicio de todos los derechos humanos y libertades fundamentales.

5. A recibir un trato personalizado e individualizado y a acceder en condiciones de igualdad con el resto de los ciudadanos a los servicios públicos.

6. A disponer de una imagen social ajustada, normalizada, respetuosa e inclusiva de las personas con diversidad funcional o discapacidad, en tanto que manifestación enriquecedora de la diversidad humana.

7. A la libertad de expresión y opinión y al acceso y uso eficaz, en igualdad de condiciones, a la información, la comunicación y el conocimiento a través de las TIC.

El ejercicio de los derechos de las personas con diversidad funcional o discapacidad se realizará de acuerdo con el principio de libertad en la toma de decisiones; para ello, la información y consentimiento deberán efectuarse en formatos accesibles y comprensibles. En particular, se intentará facilitar la información en braille, lengua de signos, estenotipia u otros sistemas alternativos de comunicación.

En todo caso, se deberán tener en cuenta las circunstancias personales, su capacidad para tomar la concreta decisión y asegurar el apoyo conveniente si es necesario.

Artículo 8

Se modifican el título y la redacción del artículo 14 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan de la manera siguiente:

Artículo 14. Actuaciones en materia de protección a la salud

La conselleria u organismo de la Generalitat con competencias en materia de sanidad, de acuerdo con lo dispuesto en los artículos siguientes, velarán por el efectivo disfrute del derecho de las personas con diversidad funcional o discapacidad a la protección de la salud, incluyendo la prevención de la enfermedad y la protección, promoción y recuperación de la salud, sin discriminación por motivo o por razón de discapacidad, prestando especial atención a la salud mental, a la salud sexual y reproductiva y, por su incidencia en la pluridiscapacidad, a la salud cerebral, siendo los encargados de llevar a cabo las políticas en materia de prevención y de adoptar las medidas necesarias para garantizar la asistencia sanitaria y la habilitación y rehabilitación integral de las personas con diversidad funcional o discapacidad.

Artículo 9

Se modifican el título y la redacción del artículo 15 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan de la manera siguiente:

Artículo 15. Prevención de las discapacidades y de su evolución

1. La prevención de patologías que puedan originar discapacidades y la atención a su evolución constituye un derecho de todo ciudadano y ciudadana y de la sociedad en su conjunto y formará parte de las obliga-

cions prioritàries de l'administració en el camp de la salut pública i dels serveis socials.

La política de prevenció tindrà per objecte evitar i reduir al màxim l'aparició de noves discapacitats psíquiques, físiques o sensorials, com també el seu impacte negatiu i la seua intensificació, atendrà, en tot cas, la diversitat de les persones, i donarà un tractament diferenciat segons les necessitats específiques de cada persona.

2. A fi de dur a terme la política de prevenció de la discapacitat, la Generalitat, adoptarà les mesures següents:

a) Proporcionarà els serveis de salut adequats dirigits a una detecció i una intervenció ràpides, quan corresponga.

b) Fomentarà l'orientació en matèria de salut sexual i reproductiva i l'assessorament genètic als grups de risc.

c) Fomentarà el desenvolupament de les capacitats individuals de les persones amb discapacitat a qualsevol edat i des de l'aparició de la discapacitat.

d) Farà campanyes de vacunació contra les malalties que generen riscos de discapacitat a les persones.

e) Farà campanyes de prevenció, orientació i assessorament de les patologies sobrevingudes.

f) Els professionals de la salut que presten atenció a les persones amb diversitat funcional o discapacitat ho faran amb la mateixa qualitat que a les altres persones sobre la base d'un consentiment lliure i informat, entre altres formes, mitjançant la sensibilització respecte dels drets humans, la dignitat, l'autonomia i les necessitats específiques a través de la capacitat i la promulgació de normes ètiques per a l'atenció de la salut en els àmbits públic i privat.

Article 10

Es modifica l'article 17 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda de la manera següent:

Article 17. Habilitació i rehabilitació

1. L'administració de la Generalitat durà a terme les actuacions necessàries tendents a garantir a les persones amb diversitat funcional o discapacitat l'habilitació i la rehabilitació integral necessàries per a millorar, mantenir o compensar el seu estat físic, psíquic o sensorial.

A aquest efecte, s'entén per rehabilitació el procés orientat a la recuperació, el manteniment o l'adquisició d'una funció o una habilitació perduda, reduïda o no adquirida, tenint per objecte la prestació de serveis i ajudes tècniques dirigides a la consecució de la recuperació de les persones amb discapacitat, la minoració de les seqüèlles resultants i el desenvolupament de les capacitats de què disposa la persona amb diversitat funcional, a fi que puga assolir i mantenir la màxima independència i la inclusió i la participació plena en tots els aspectes de la vida.

2. Quan s'estime convenient, aquest procés de rehabilitació exigirà un tractament continuat, permanent i especialitzat.

Article 11

Es modifiquen el títol i la redacció de l'article 18 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que quedan de la manera següent:

Article 18. Actuacions en matèria educativa

1. La conselleria o l'organisme de la Generalitat amb competències en matèria d'educació i formació, d'acord amb el que hi ha disposat en els articles següents i sense perjudici del que hi ha disposat en la normativa específica, velaran pel gaudi efectiu del dret de les persones amb discapacitat o diversitat funcional a una educació pública, inclusiva i de qualitat, com també a la formació al llarg de la vida, sense discriminació per motiu o per raó d'aquesta circumstància i sobre la base de la igualtat d'oportunitats, i seran els encarregats de garantir una política de foment que assegure el procés educatiu adequat, l'adopció d'ajustos raonables en funció de les necessitats individuals i facilitar les mesures de suport personalitzades i efectives en entorns que fomenten al màxim el desenvolupament acadèmic i social, de conformitat amb l'objectiu de la plena inclusió.

2. A fi de contribuir a fer efectiu aquest dret, adoptaran les mesures pertinentes per a emprar mestres, inclosos també aquells amb discapacitat, i per a formar professionals i personal que treballen en tots els

ciones prioritarias de la administración en el campo de la salud pública y de los servicios sociales.

La política de prevención tendrá por objeto evitar y reducir al máximo la aparición de nuevas discapacidades psíquicas, físicas o sensoriales, así como su impacto negativo y su intensificación y atenderá, en todo caso, a la diversidad de las personas, dando un tratamiento diferenciado según las necesidades específicas de cada persona.

2. Con el fin de llevar a cabo la política de prevención de la discapacidad, la Generalitat, adoptará las siguientes medidas:

a) Proporcionará los servicios de salud adecuados dirigidos a unas prontas detección e intervención, cuando proceda.

b) Fomentará la orientación en materia de salud sexual y reproductiva y el asesoramiento genético a los grupos de riesgo.

c) Fomentará el desarrollo de las capacidades individuales de las personas con discapacidad a cualquier edad y desde la aparición de la discapacidad.

d) Realizará campañas de vacunación contra las enfermedades que generen riesgos de discapacidad a las personas.

e) Realizará campañas de prevención, orientación y asesoramiento de las patologías sobrevenidas.

f) Los profesionales de la salud que presten atención a las personas con diversidad funcional o discapacidad lo harán con la misma calidad que a las demás personas sobre la base de un consentimiento libre e informado, entre otras formas, mediante la sensibilización respecto de los derechos humanos, la dignidad, la autonomía y las necesidades específicas a través de la capacitación y la promulgación de normas éticas para la atención de la salud en los ámbitos público y privado.

Artículo 10

Se modifica el artículo 17 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda de la manera siguiente:

Artículo 17. Habilitación y rehabilitación

1. La administración de la Generalitat llevará a cabo las actuaciones necesarias tendentes a garantizar a las personas con diversidad funcional o discapacidad la habilitación y la rehabilitación integral necesarias para mejorar, mantener o compensar su estado físico, psíquico o sensorial.

A este efecto, se entiende por rehabilitación el proceso orientado a la recuperación, el mantenimiento o la adquisición de una función o una habilitación perdida, reducida o no adquirida, teniendo por objeto la prestación de servicios y ayudas técnicas dirigidas a la consecución de la recuperación de las personas con discapacidad, la minoración de las secuelas resultantes y el desarrollo de las capacidades de que dispone la persona con diversidad funcional, para que pueda alcanzar y mantener la máxima independencia y la inclusión y la participación plena en todos los aspectos de la vida.

2. Cuando se estime conveniente, este proceso de rehabilitación exigirá un tratamiento continuado, permanente y especializado.

Artículo 11

Se modifican el título y la redacción del artículo 18 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan de la manera siguiente:

Artículo 18. Actuaciones en materia educativa

1. La conselleria u organismo de la Generalitat con competencias en materia de educación y formación, de acuerdo con lo dispuesto en los artículos siguientes y sin perjuicio de lo dispuesto en la normativa específica, velarán por el efectivo disfrute del derecho de las personas con discapacidad o diversidad funcional a una educación pública, inclusiva y de calidad, así como a la formación a lo largo de la vida, sin discriminación por motivo o por razón de tal circunstancia y sobre la base de la igualdad de oportunidades, siendo los encargados de garantizar una política de fomento que asegure el proceso educativo adecuado, la adopción de ajustes razonables en función de las necesidades individuales y facilite las medidas de apoyo personalizadas y efectivas en entornos que fomenten al máximo el desarrollo académico y social, de conformidad con el objetivo de la plena inclusión.

2. A fin de contribuir a hacer efectivo este derecho, adoptarán las medidas pertinentes para emplear a maestros y maestras, incluidos también aquellos con discapacidad, y para formar a profesionales y personal

nivells educatius. Aquesta formació inclourà la presa de consciència sobre la discapacitat i l'ús de modes, mitjans i formats de comunicació augmentatius i alternatius apropiats, i de tècniques i materials educatius per a donar suport a les persones amb discapacitat o diversitat funcional.

Article 12

Es modifica l'apartat g de l'article 19 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat com segueix:

g) L'administració de la Generalitat dotarà els centres educatius sostinguts amb fons públics, a tots els nivells, dels recursos necessaris, humans i materials, per a atendre les necessitats de l'alumnat amb diversitat funcional o discapacitat. L'escolarització en centres d'educació especial o unitats substitutòries d'aquests només es durà a terme quan, excepcionalment, les seues necessitats no puguen ser ateses als centres ordinaris i prenen en consideració l'opinió dels pares i tutors legals. Es garantirà l'accessibilitat universal en totes les instal·lacions educatives.

Article 13

Es modifiquen els punts 2 i 3 de l'article 20 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queden redactats de la manera següent:

2. Dret a l'atenció primerenca de les necessitats educatives de suport específic dels alumnes que presenten discapacitat o pluridiscapacitat.

3. Dret a l'avaluació psicopedagògica contínua del seu procés educatiu, garantint a les famílies dels alumnes informació completa i en format accessible sobre aquesta.

Article 14

S'afegeix un capítol III nou amb articles nous a la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, amb la redacció següent:

Capítol III bis De l'accés a la justícia

Article 20 bis. Mesures específiques

Les mesures específiques per a garantir l'efectivitat dels principis d'igualtat d'oportunitats, no-discriminació i accessibilitat universal s'aplicaran als drets regulats en aquest títol i en l'àmbit de l'administració de justícia.

Article 20 ter. Garantia per a la igualtat de condicions

La Generalitat, en l'ús de les competències que té en aquesta matèria i sense perjudici de les obligacions internacionalment assumides per l'Estat, assegurarà que les persones amb diversitat funcional o discapacitat tinguen accés a la justícia en igualtat de condicions amb les altres com també la garantia dels seus drets en tots els ordres jurisdiccionals, i afavorirà dins d'aquest àmbit competencial l'adopció de mesures com ara la posada a disposició d'intèrprets de llengua de signes o un altre sistema de comunicació no verbal i, sempre que siga necessari, la traducció de documentació a un format accessible, a fi de facilitar l'exercici de les funcions efectives d'aquestes persones com a participants directes i indirectes, inclosa la declaració com a testimonis, en tots els procediments judicials, incloses l'etapa d'investigació i altres etapes preliminars de qualsevol procés.

Article 15

Es modifica la denominació del capítol IV de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactada com segueix:

Capítol IV De la inserció laboral

que trabajen en todos los niveles educativos. Esta formación incluirá la toma de conciencia sobre la discapacidad y el uso de modos, medios y formatos de comunicación aumentativos y alternativos apropiados, y de técnicas y materiales educativos para apoyar a las personas con discapacidad o diversidad funcional.

Artículo 12

Se modifica el apartado g del artículo 19 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado como sigue:

g) La administración de la Generalitat dotará a los centros educativos sostenidos con fondos públicos, a todos los niveles, de los recursos necesarios, humanos y materiales, para atender las necesidades del alumnado con diversidad funcional o discapacidad. La escolarización en centros de educación especial o unidades sustitutorias de los mismos solo se llevará a cabo cuando, excepcionalmente, sus necesidades no puedan ser atendidas en los centros ordinarios y tomando en consideración la opinión de los padres y tutores legales. Se garantizará la accesibilidad universal en todas las instalaciones educativas.

Artículo 13

Se modifican los puntos 2 y 3 del artículo 20 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan redactados de la manera siguiente:

2. Derecho a la atención temprana de las necesidades educativas de apoyo específico de los alumnos y alumnas que presenten discapacidad o pluridiscapacidad.

3. Derecho a la evaluación psicopedagógica continua de su proceso educativo, garantizando a las familias de los alumnos y alumnas información completa y en formato accesible sobre la misma.

Artículo 14

Se añade un capítulo III nuevo con artículos nuevos a la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, con la redacción siguiente:

Capítulo III bis Del acceso a la justicia

Artículo 20 bis. Medidas específicas

Las medidas específicas para garantizar la efectividad de los principios de igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal se aplicarán, además de a los derechos regulados en el presente título, en el ámbito de la administración de justicia.

Artículo 20 ter. Garantía para la igualdad de condiciones

La Generalitat, en el uso de las competencias que ostenta en esta materia y sin perjuicio de las obligaciones internacionalmente asumidas por el Estado, asegurará que las personas con diversidad funcional o discapacidad tengan acceso a la justicia en igualdad de condiciones con las demás así como la garantía de sus derechos en todos los órdenes jurisdiccionales, favoreciendo dentro de dicho ámbito competencial la adopción de medidas tales como la puesta a disposición de intérpretes de lengua de signos u otro sistema de comunicación no verbal y, siempre que resulte necesario, la traducción de documentación a un formato accesible, a fin de facilitar el desempeño de las funciones efectivas de esas personas como participantes directos e indirectos, incluida la declaración como testigos, en todos los procedimientos judiciales, con inclusión de la etapa de investigación y otras etapas preliminares de cualquier proceso.

Artículo 15

Se modifica la denominación del capítulo IV de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactada como sigue:

Capítulo IV De la inserción laboral

Article 16

Es modifica l'article 21 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la forma següent:

La conselleria o l'organisme de la Generalitat amb competències en matèria d'ocupació i formació professional o contínua, d'acord amb els articles següents, vetllaran pel gaudi efectiu del dret de les persones amb discapacitat al treball lliurement elegit o acceptat en un mercat i un entorn laborals que siguen oberts, inclusius i accessibles a les persones amb discapacitat, sobre la base de la no-discriminació i la igualtat de tracte i oportunitats, no sols en l'ocupació sinó en la formació i la promoció professionals i en les condicions de treball, i seran els encarregats de promoure i portar a efecte polítiques d'inserció i inclusió de les persones amb diversitat funcional, prioritàriament en el sistema ordinari o, a falta d'això, en el sistema productiu, mitjançant la fórmula de l'ocupació protegida, la finalitat de les quals serà augmentar les taxes d'activitat i d'ocupació i inserció laboral de les persones amb discapacitat, com també millorar la qualitat de l'ocupació i dignificar les seues condicions de treball.

Igualment, especial atenció es dedicarà a l'orientació, la intermediació i el suport per a la formació professional, per a l'autoocupació i per a la cerca, l'obtenció, el manteniment de l'ocupació i el retorn a aquest.

Article 17

Es modifica el punt 3 de l'article 25 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat com segueix:

En les ofertes d'ocupació pública, la Generalitat reservarà en les convocatòries anuals una quota de places no inferior al 7 % o a aquell percentatge i les seues quotes específiques que s'establiscen en la Llei d'ordenació de la funció pública valenciana, per a ser cobertes per persones amb diversitat funcional o discapacitat, atesa la definició legal d'aquestes continguda en l'article 4.2 del Reial decret legislatiu 1/2013, de 29 de novembre, de manera que s'assolisca, com a mínim, el 2 % o percentatge superior que estableix la normativa específica, dels efectius totals de l'administració pública valenciana.

Article 18

S'afegeix un article nou al capítol IV, secció 2, de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, amb la redacció següent:

Article 27 bis. Ocupació pública

La conselleria o l'organisme de la Generalitat amb competències en matèria d'administració pública promouren i adoptaran les mesures necessàries per a l'accés de les persones amb diversitat funcional o discapacitat a l'ocupació pública i la seu permanència en aquesta, sobre la base de no-discriminació i la igualtat de tracte i oportunitats. L'accés a l'ocupació pública i les vicissituds en el seu exercici, es regiran pel que hi ha disposat en la normativa específica reguladora de la matèria.

Article 19

Es modifica la denominació i el contingut de l'article de l'article 29 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que quedan redactats com segueix:

Article 29. Actuacions en matèria de politiques de protecció social

1. La conselleria o l'organisme de la Generalitat competent en matèria d'igualtat i polítiques inclusives, com també ajuntaments o organismes municipals en l'àmbit de les seues competències, d'acord amb el que hi ha disposat en els articles següents, vetllaran pel gaudi efectiu del dret de les persones amb diversitat funcional o discapacitat i les seues famílies a la protecció social i a gaudir d'aquest dret sense cap discriminació per motius de discapacitat, en particular, a gaudir d'uns serveis i unes prestacions socials que atenguen amb garanties de suficiència i sostenibilitat les seues necessitats, dirigits al desenvolupament de la seu personalitat i la seu inclusió en la comunitat, per tal de preservar la seu dignitat i incrementar la seu qualitat de vida.

2. La prestació dels serveis socials respectarà al màxim la permanència de les persones amb discapacitat o diversitat funcional en el seu

Artículo 16

Se modifica el artículo 21 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la forma siguiente:

La conselleria o el organismo de la Generalitat con competencias en materia de empleo y formación profesional o continua, de acuerdo con los artículos siguientes, velarán por el disfrute efectivo del derecho de las personas con discapacidad al trabajo libremente elegido o aceptado en un mercado y un entorno laborales que sean abiertos, inclusivos y accesibles a las personas con discapacidad, sobre la base de la no discriminación y la igualdad de trato y oportunidades, no solo en la ocupación sino en la formación y la promoción profesionales y en las condiciones de trabajo, y serán los encargados de promover y llevar a efecto políticas de inserción e inclusión de las personas con diversidad funcional, prioritariamente en el sistema ordinario o, en su defecto, en el sistema productivo, mediante la fórmula de la ocupación protegida, la finalidad de las cuales será aumentar las tasas de actividad y de empleo e inserción laboral de las personas con discapacidad, como también mejorar la calidad de la ocupación y dignificar sus condiciones de trabajo.

Igualmente, especial atención se dedicará a la orientación, intermediación y apoyo para la formación profesional, para el autoempleo y para la búsqueda, obtención, mantenimiento del empleo y retorno al mismo.

Artículo 17

Se modifica el punto 3 del artículo 25 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado como sigue:

En las ofertas de empleo público, la Generalitat reservará en las convocatorias anuales un cupo de plazas no inferior al 7 % o a aquel porcentaje y sus cuotas específicas que se establezcan en la Ley de ordenación de la función pública valenciana, para ser cubiertas por personas con diversidad funcional o discapacidad, atendiendo a la definición legal de las mismas contenida en el artículo 4.2 del Real decreto legislativo 1/2013, de 29 de noviembre, de modo que se alcance, como mínimo, el 2 % o porcentaje superior que establezca la normativa específica, de los efectivos totales de la administración pública valenciana.

Artículo 18

Se añade un artículo nuevo al capítulo IV, sección 2, de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, con la redacción siguiente:

Artículo 27 bis. Empleo público

La conselleria u organismo de la Generalitat con competencias en materia de administración pública promoverán y adoptarán las medidas necesarias para el acceso de las personas con diversidad funcional o discapacidad al empleo público y su permanencia en él, sobre la base de no discriminación y la igualdad de trato y oportunidades. El acceso al empleo público y las vicisitudes en su desempeño, se regirán por lo dispuesto en la normativa específica reguladora de la materia.

Artículo 19

Se modifica la denominación y el contenido del artículo del artículo 29 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan redactados como sigue:

Artículo 29. Actuaciones en materia de políticas de protección social

1. La conselleria o el organismo de la Generalitat competente en materia de igualdad y políticas inclusivas, como también ayuntamientos u organismos municipales en el ámbito de sus competencias, de acuerdo con lo dispuesto en los artículos siguientes, velarán por el efectivo disfrute del derecho de las personas con diversidad funcional o discapacidad y sus familias a la protección social y a gozar de ese derecho sin discriminación alguna por motivos de discapacidad, en particular, a disfrutar de unos servicios y prestaciones sociales que atiendan con garantías de suficiencia y sostenibilidad sus necesidades, dirigidos al desarrollo de su personalidad y su inclusión en la comunidad, preservando su dignidad e incrementando su calidad de vida.

2. La prestación de los servicios sociales respetará al máximo la permanencia de las personas con discapacidad o diversidad funcional en

medi familiar i en el seu entorn geogràfic, cultural i social tenint en compte les barreres específiques dels que habiten en zones rurals, sense perjudici de garantir l'accés a una altra tipologia de recursos quan siga necessari o més idoni, tenint en compte l'exercici del dret de la persona a decidir lliurement.

3. Especial atenció tindrà la incorporació d'una perspectiva de gènere en totes les accions destinades a promoure el ple gaudi dels drets humans i les llibertats, reconeixent que els infants amb discapacitat estan exposats a un risc major, dins i fora de la llar, de violència, abandó, tracte denigrant, maltractaments o explotació.

Article 20

Es modifica el títol i la redacció de l'article 43 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queden redactats com segueix:

Article 43. Institucions de protecció i suport a persones afectades per un procés d'incapacitació o amb incapacitat declarada judicialment

L'administració de la Generalitat donarà suport i dinamitzarà, en coordinació amb l'autoritat judicial, l'atenció a les persones afectades per un procés d'incapacitació o amb incapacitat declarada totalment o parcialment, i promourà entitats socials sense ànim de lucre que puguen exercir, quan corresponga, la tutela o la curatela d'aquelles, o assumir altres figures de protecció i suport, d'acord amb el que hi ha previst en el Codi civil.

Article 21

S'afegeix un capítol i un article nou al títol II de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, amb la redacció següent:

Capítol IX *De la participació en la vida política i pública*

Article 70 bis. Garanties de la participació en la vida política i ciutadana

La conselleria o l'organisme de la Generalitat competent en matèria de participació ciutadana promouran activament un entorn en què les persones amb diversitat funcional o discapacitat puguen participar plenament i efectivament en la presa de decisions dels assumptes públics, sense discriminació i en igualtat de condicions amb les altres i, així mateix, fomentaran la seua participació.

Article 22

S'afegeix un capítol i uns articles nous al títol II de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, amb la redacció següent:

Capítol X *Dels ajustos raonables*

Article 70 ter

Les garanties contingudes en els capítols anteriors s'entendran sense perjudici del dret que assisteix les persones amb discapacitat o diversitat funcional d'exigir l'adopció d'ajustos raonables.

Article 70 quater

Per ajustos raonables s'entendran les modificacions i les adaptacions necessàries i adequades que no imposen una càrrega desproporcionada o indeguda, quan es requerisquen en un cas particular, per a garantir a les persones amb diversitat funcional o discapacitat el gaudi o l'exercici, en igualtat de condicions amb les altres, de tots els drets humans i les llibertats fonamentals.

Article 23

S'afegeix un nou apartat *a bis* al punt 1 de l'article 73 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, amb la redacció següent:

su medio familiar y en su entorno geográfico, cultural y social teniendo en cuenta las barreras específicas de quienes habiten en zonas rurales, sin perjuicio de garantizar el acceso a otra tipología de recursos cuando resulte necesario o más idóneo, teniendo en cuenta el ejercicio del derecho de la persona a decidir libremente.

3. Especial atención tendrá la incorporación de una perspectiva de género en todas las acciones destinadas a promover el pleno goce de los derechos humanos y libertades, reconociendo que los niños y niñas con discapacidad están expuestos a un riesgo mayor, dentro y fuera del hogar, de violencia, abandono, trato denigrante, malos tratos o explotación.

Artículo 20

Se modifica el título y la redacción del artículo 43 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que quedan redactados como sigue:

Artículo 43. Instituciones de protección y apoyo a personas afectadas por un proceso de incapacidad o con incapacidad declarada judicialmente

La administración de la Generalitat apoyará y dinamizará, en coordinación con la autoridad judicial, la atención a las personas afectadas por un proceso de incapacidad o con incapacidad declarada total o parcialmente, promoviendo entidades sociales sin ánimo de lucro que puedan desempeñar, cuando proceda, la tutela o curatela de aquellas, o asumir otras figuras de protección y apoyo de acuerdo con lo previsto en el Código civil.

Artículo 21

Se añade un capítulo y artículo nuevo al título II de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, con la redacción siguiente:

Capítulo IX *De la participación en la vida política y pública*

Artículo 70 bis. Garantías de la participación en la vida política y ciudadana

La conselleria u organismo de la Generalitat competente en materia de participación ciudadana promoverán activamente un entorno en el que las personas con diversidad funcional o discapacidad puedan participar plena y efectivamente en la toma de decisiones de los asuntos públicos, sin discriminación y en igualdad de condiciones con las demás y, asimismo, fomentará su participación.

Artículo 22

Se añade un capítulo y artículos nuevos al título II de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, con la redacción siguiente:

Capítulo X *De los ajustes razonables*

Artículo 70 ter

Las garantías contenidas en los capítulos anteriores se entenderán sin perjuicio del derecho que asiste a las personas con discapacidad o diversidad funcional de exigir la adopción de ajustes razonables.

Artículo 70 quater

Por ajustes razonables se entenderán las modificaciones y adaptaciones necesarias y adecuadas que no impongan una carga desproporcionada o indebida, cuando se requieran en un caso particular, para garantizar a las personas con diversidad funcional o discapacidad el goce o ejercicio, en igualdad de condiciones con las demás, de todos los derechos humanos y libertades fundamentales.

Artículo 23

Se añade un nuevo apartado *a bis* al punto 1 del artículo 73 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, con la redacción siguiente:

a bis) Difondre per qualsevol mitjà audiovisual o fent ús de les xarxes socials i en aquestes una imatge desajustada, no respectuosa ni inclusiva de les persones amb discapacitat o contrària a la manifestació enriquidora de la diversitat humana. La vulneració del dret a un tracte digno o de qualsevol altre dret reconegut als usuaris en les disposicions legals com també en les reguladores de l'organització i del funcionament del centre, sempre que aquesta no constitueixca una infracció molt greu.

Article 24

Es modifica l'apartat *e* de l'article 74 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la forma següent:

e) Infligir als usuaris un tracte degradant que afecte la seua dignitat personal, com també vulnerar el seu dret a l'honor, a la seua intimitat personal o familiar i a la seua pròpia imatge, qualsevol altre dret fonamental o imposar dificultats per al seu gaudi.

Article 25

S'afegeix un apartat nou al punt 1 de l'article 75 de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, amb la redacció següent:

d) les persones físiques i jurídiques que incòrreguen en les conductes tipificades en els articles 73.1.*b* i 74.*e*.

DISPOSICIÓ ADDICIONAL

Es modifica l'apartat III del preàmbul de la Llei 11/2003, de 10 d'abril, de la Generalitat, sobre l'estatut de les persones amb discapacitat, que queda redactat de la següent manera:

Assumint la classificació internacional del funcionament, de la discapacitat i de la salut, aprovada al maig de 2001, per l'Organització Mundial de la Salut, en la qual es va prendre la decisió de reemplaçar els conceptes «deficiència», «discapacitat» i «minusvalidesa», aquesta llei ha optat per utilitzar indistintament el terme «discapacitat» o «diversitat funcional» com un terme genèric, inclusiu i respectuós amb les persones que tenen limitacions en l'activitat i restriccions en la participació.

Per tant, ordene que tots els ciutadans i totes les ciutadanes, tribunals, autoritats i poders públics als quals pertoque, observen i facen cumplir esta llei.

València, 24 d'abril de 2018

El president de la Generalitat,
XIMO PUIG I FERRER

a bis) Difundir por cualquier medio audiovisual o haciendo uso de las redes sociales y en ellas una imagen desajustada, no respetuosa ni inclusiva de las personas con discapacidad o contraria a la manifestación enriquecedora de la diversidad humana. La vulneración del derecho a un trato digno o de cualquier otro derecho reconocido a los usuarios en las disposiciones legales así como en las reguladoras de la organización y funcionamiento del centro, siempre que la misma no constituya una infracción muy grave.

Artículo 24

Se modifica el apartado *e* del artículo 74 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la forma siguiente:

e) Infligir a los usuarios un trato degradante que afecte a su dignidad personal, así como vulnerar su derecho al honor, a su intimidad personal o familiar y a su propia imagen, cualquier otro derecho fundamental o imponer dificultades para su disfrute.

Artículo 25

Se añade un apartado nuevo al punto 1 del artículo 75 de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, con la redacción siguiente:

d) las personas físicas y jurídicas que incurran en las conductas tipificadas en los artículos 73.1.*b* y 74.*e*.

DISPOSICIÓN ADICIONAL

Se modifica el apartado III del preámbulo de la Ley 11/2003, de 10 de abril, de la Generalitat, sobre el estatuto de las personas con discapacidad, que queda redactado de la siguiente manera:

Asumiendo la clasificación internacional del funcionamiento, de la discapacidad y de la salud, aprobada en el mayo de 2001, por la Organización Mundial de la Salud, en la que se tomó la decisión de reemplazar los conceptos «deficiencia», «discapacidad» y «minusvalía», esta ley ha optado por utilizar indistintamente el término «discapacidad» o «diversidad funcional» como un término genérico, inclusivo y respetuoso con las personas que tienen limitaciones en la actividad y restricciones en la participación.

Por tanto, ordeno que todos los ciudadanos y todas las ciudadanas, tribunales, autoridades y poderes públicos a los que corresponda, observen y hagan cumplir esta ley.

València, 24 de abril de 2018

El presidente de la Generalitat,
XIMO PUIG I FERRER